CREDITS
Translator: kayleret3173
Proofreader: madamoiselle
Editor: -Choco-ICE-cream
QC: Ruka-pyon

EH? BLOND HAIR?
IT'S LIKE THEY'RE SUCKING ME IN...
BLUE EYES.
MARI, YOU WERE PROBABLY ATTRACTED TO THOSE EYES TOO RIGHT?
WHAT DO YOU STILL WANNA DO? YOU'RE PRETTY HEAVY YOU KNOW!
SLAP!
HEY!
Right! I came to get a revenge for Mari!

What happened?
Huh?
AH?
JERK!
YOU
TELL ME, WHY CAN'T MARI BE THE MODEL FOR THE CM?
DO YOU KNOW HOW MUCH EFFORT SHE PUT IN JUST TO GET THIS CHANCE?

SHE WAS REALLY LOOKING FORWARD TO,
BE ABLE TO WORK WITH YOU IN THIS CM...
I'm so happy!!
HEY!
DK
ガン!
YOU'RE SO ANNOYING!
I'll give you this slap as a present!
WAH!
I'M SORRY MISS, I UNDERSTAND YOUR FEELINGS
CAN YOU COME TO THE SIDE WITH ME?
But we have already started with the photo-shoot
WHAT'S YOUR NAME?

FUJITANI MIKINA!
.....?!
J&G
I'M MARI'S BEST FRIEND, THE MODEL THAT YOU GUYS TOOK OFF FROM THIS CM!

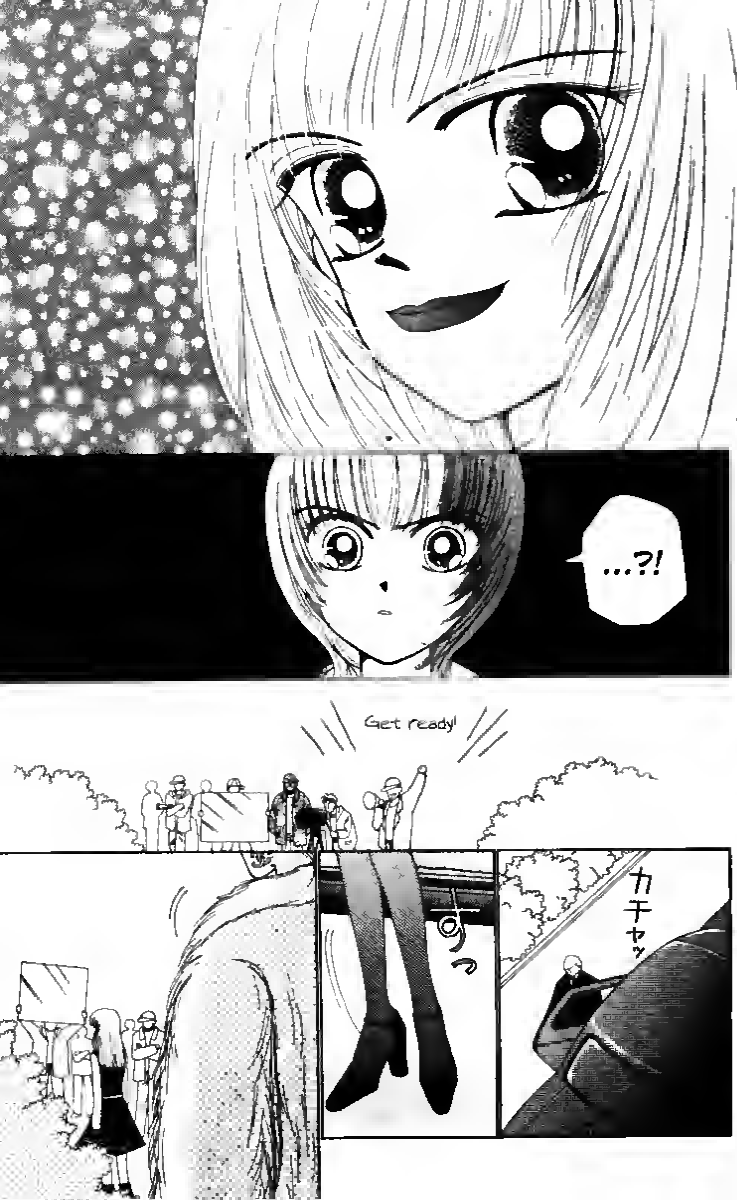
EH? MIKINA?
ARE YOU THAT MIKINA?
RISAKO!
What does she want?
HMMM
Kusu
SO IT IS YOU!

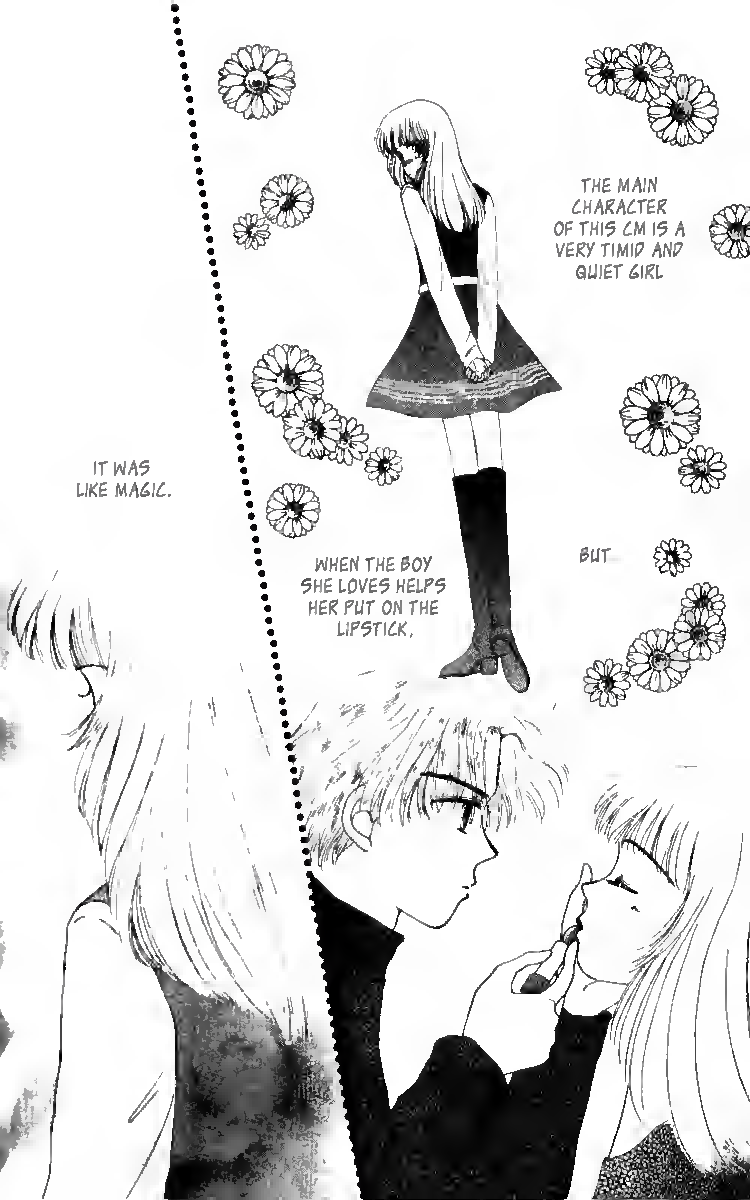
IS YOUR HEART-SHAPED BIRTHMARK GONE YET?
AH, OH RIGHT!
YUP! ONII-SAN.
RISAKO, YOU KNOW HER?
That pretty lady over there?
No wonder both of them have a face of a bully
ONII-SAN?
IT'S ALREADY BEEN 10 YEARS SINCE THAT AND YOU'RE STILL TALKING ABOUT IT? BORING!
THIS, THIS IS A WOMAN'S SECRET
YEAH! IT'S REALLY CUTE, IT'S IN A SHAPE OF A HEART!
BIRTH-MARK?
OKAY.
COME ON, HIROSHI! THE PHOTOSHOOT'S GONNA BEGIN
YEAH YOU'RE RIGHT, IT'S REALLY NOT THAT BIG OF A DEAL ANYMORE

HIROSHI, DID YOU LOOK AT THE SCRIPT YET?
JUST A LITTLE
AH- ARE YOU GOING TO BE OKAY?
WHY IS IT?
WHY?
FOR THIS CM, MARI PUT IN A LOT OF EFFORT.
WHY CAN SOMEONE LIKE RISAKO BE OKAY AND NOT MARI?
Someone like Risako?

WELL THEN HOW ABOUT WE LET YOU DO IT?
じゃり
SINCE YOU CAN SAY SOMETHING LIKE "SOMEONE LIKE RISAKO"...
IF WE LET YOU DO IT,
WOULD YOU BE ABLE TO DO A BETTER JOB THAN RISAKO?
HOW ABOUT THAT?
ドドドドド

YOUR HEIGHT DOESN'T LOSE TO RISAKO'S.
HA?
AH —— THAT'S A GOOD IDEA!
DON'T JOKE WITH...
YOU SEEM TO HAVE A PHOTOGENIC FACE.
That's good that's good.
RISAKO?
IT'S A GOOD IDEA TO LET HER TRY TOO
I KNOW, I KNOW I JUST WANT TO USE MY BREAK TO HELP HER TAKE SOME PHOTOS!
WA-WAIT! DIRECTOR, DIDN'T WE DECIDE THAT RISAKO WOULD DO THIS CM?
Risako's Mom (a.k.a Risako's manager)
IF SHE DARES TO STAND IN FRONT OF THE CAMERA, THEN LET HER TRY!

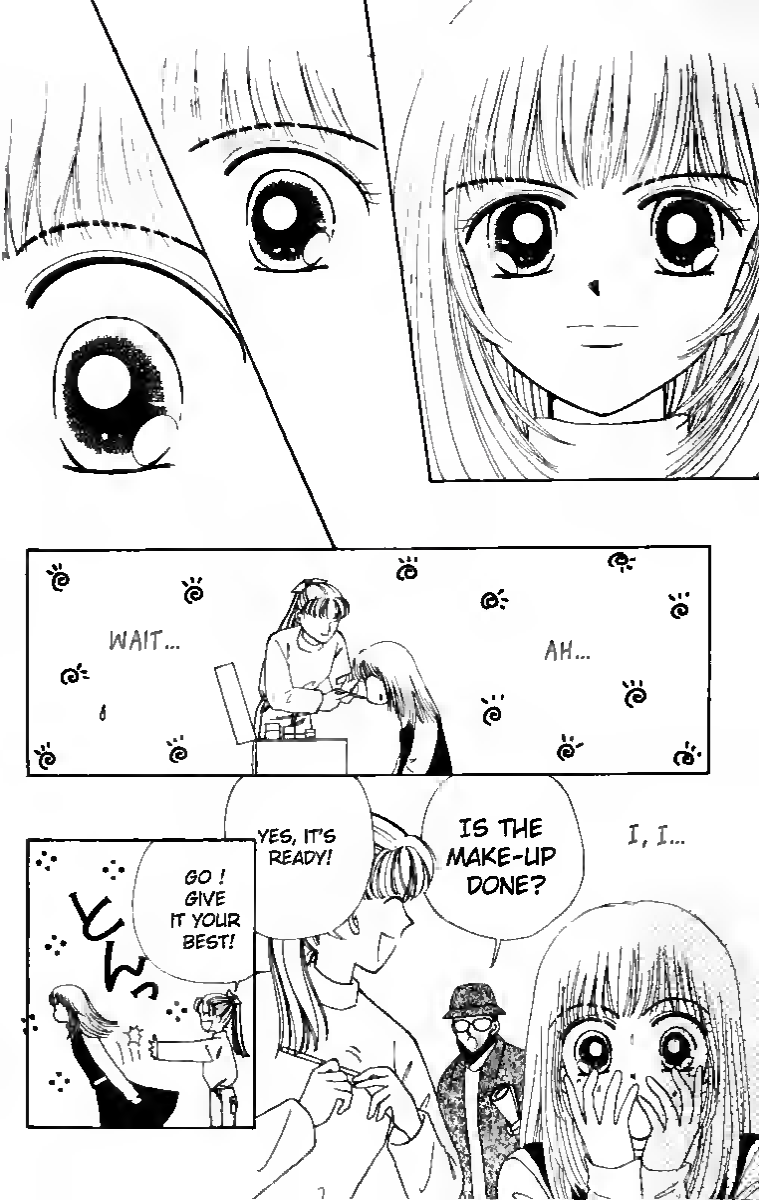

...?!
Get ready!
すっ
カチャッ


THE MAIN CHARACTER OF THIS CM IS A VERY TIMID AND QUIET GIRL
BUT
WHEN THE BOY SHE LOVES HELPS HER PUT ON THE LIPSTICK,
IT WAS LIKE MAGIC.

IT WAS A MAGIC THAT COULD HELP SOMEONE BECOME PRETTIER!
THIS SPRING, YOU WILL ALSO GET THE CHANCE OF BECOMING BEAUTIFUL!

WOW...
THIS GIRL...
WOW THAT WAS GREAT! THAT WAS GREAT!
Your performance was wonderful!
.....
ROXY

AH, PLEASE WAIT A MOMENT!
SINCE WE HAVE ALREADY RECORDED IT, CAN WE ONCE MORE?
R-REALLY?
BUT, THE FRESH FEELING YOU GIVE ALSO SHOWS A BIT OF CUTENESS.
YOU GIVE OTHERS A FEELING OF WILDNESS PLUS A TINT OF MATURITY.
I'LL HELP YOU WIPE THE ORIGINAL LIP-STICK OFF.
I THINK IT WOULD BE BETTER IF WE PUT ON THE CM'S LIPSTICK!
EH?
LIPSTICK YOU HAVE ON RIGHT NOW IS A BIT TOO DARK
HERE, SIT DOWN.
すとん…

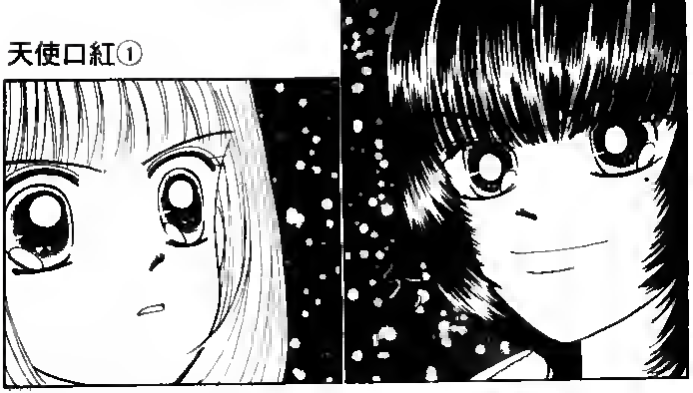

WAIT...
AH...
IS THE MAKE-UP DONE?
I, I...
YES, IT'S READY!
GO ! GIVE IT YOUR BEST!

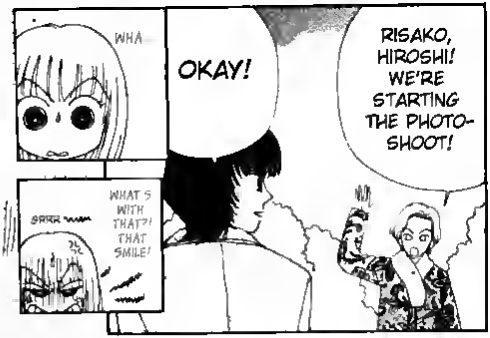
WA-WAIT A MOMENT!
UN, IT'S QUITE GOOD!
JUST FOLLOW MY INSTRUCTIONS JUST NOW AND DO IT ONCE MORE!
WHY DID I COME HERE? WHAT AM I DOING RIGHT NOW?
MIKINA, LOOK OVER HERE!
WHAT HAPPENED AFTER THAT-
THAT'S WHY I PUT ON THE LIPSTICK. BUT I DON'T THINK THAT I WOULDN'T BE ABLE TO CALM DOWN
I KNOW IT'S BECAUSE I GOT ANGRY THAT MARI WAS TAKEN OFF THE CM..
びくうっ
AH?

NO!
I DON'T LIKE...
She even has a heart-shaped birthmark on her rear end.
...?!

がしっ
くらっ
What's wrong? She's totally different from just now!
Huh— So different from the performance just now—
ドキッ

HIROSHI?
YOU....
どん
ONCE YOU CHANGE YOUR MAKE-UP, YOU LOOKED TOTALLY DIFFERENT
EH?!
R-REALLY?



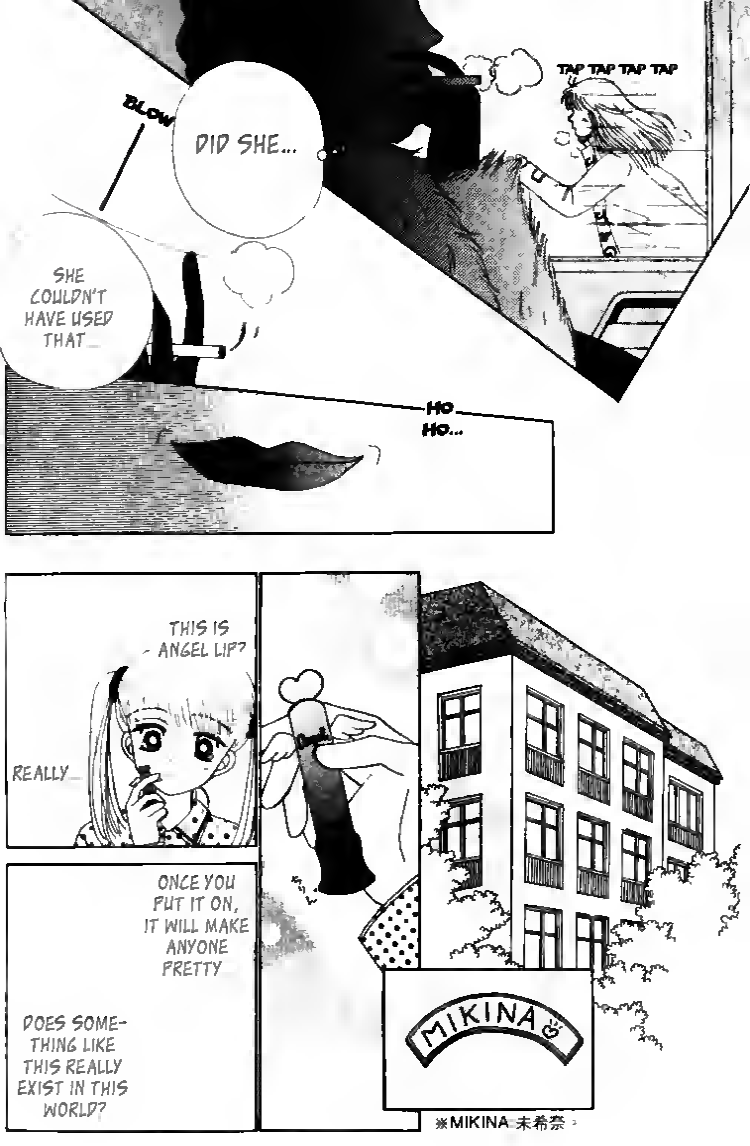

WHA...
OKAY!
RISAKO, HIROSHI! WE'RE STARTING THE PHOTO-SHOOT!
WHAT'S WITH THAT?! THAT SMILE!

I ALREADY FORGOT ABOUT THE THINGS THAT HAPPENED IN THE PAST!
嗚哇

....

THAT LIPSTICK...
I WON'T BE AFRAID OF THE CAMERA ANYMORE!
IF I HAVE THE ANGEL LIP,

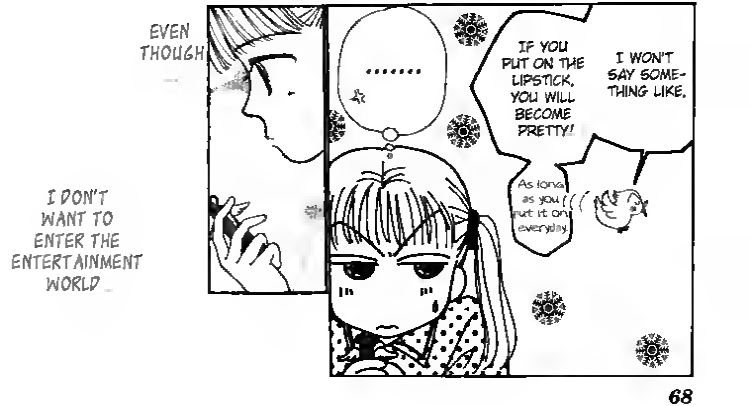
I was afraid at that time...
IS IT....
This is an angel lip
DOES THAT LIPSTICK REALLY...


TAP TAP TAP TAP
BLOW
DID SHE...
SHE COULDN'T HAVE USED THAT...
HO HO...
THIS IS - ANGEL LIP?
REALLY...
ONCE YOU PUT IT ON, IT WILL MAKE ANYONE PRETTY
DOES SOMETHING LIKE THIS REALLY EXIST IN THIS WORLD?
MIKINA

※MIKINA 未希奈

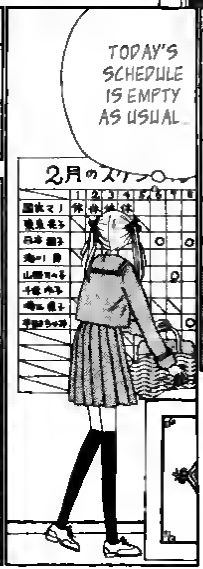
WHAT ARE YOU DOING? GEEZ!
SHIN-SAN!
SO COLD-
びくっ
ガラ
パタパタ
EH?
パサ...
LOOK AT THIS! THIS IS A LOVE LETTER-
HM?
YOU HAVE TO BE CAREFUL!
IT'S FROM THE PERSON FROM LAST TIME WHO HAS REALLY BAD HANDWRITING
GRR! ONE DAY I'M GOING TO PUT YOU ON THE GRILL AND EAT YOU!
NOBODY'S GOING TO WRITE A LOVE LETTER TO MIKINA!
.....
I LIED!
hahahahaha!

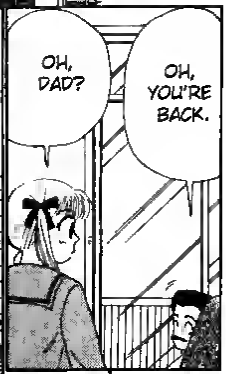
WHAT? LOSE ITS POWER?
NO WAY?
HMMM
YOU HAVE TO BE CAREFUL! IF ANYONE KNOWS ABOUT THE ANGEL LIP, IT WILL LOSE ITS POWER.
I SAW IT!
DON'T FORGET THAT YOU ARE ONLY A BIRD!
SHIN-SAN! YOU CAN'T SAY ANYTHING ABOUT THE ANGEL LIP TO ANYONE OKAY?!

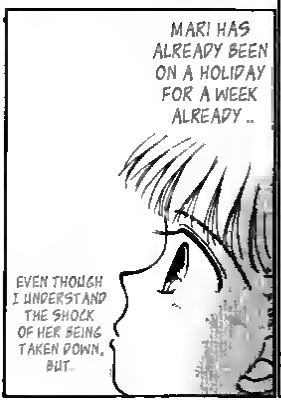

EVEN THOUGH
I DON'T WANT TO ENTER THE ENTERTAINMENT WORLD
.....
IF YOU PUT ON THE LIPSTICK, YOU WILL BECOME PRETTY!
I WON'T SAY SOMETHING LIKE,
As long as you put it on everyday

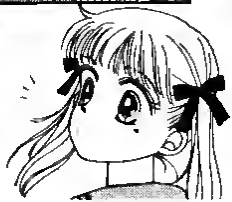
IF SHE DARES TO STAND IN FRONT OF THE CAMERA, THEN LET HER TRY!
Roxys
ギュっ

	1	2
國實 麻理	休	休
東京 花子		







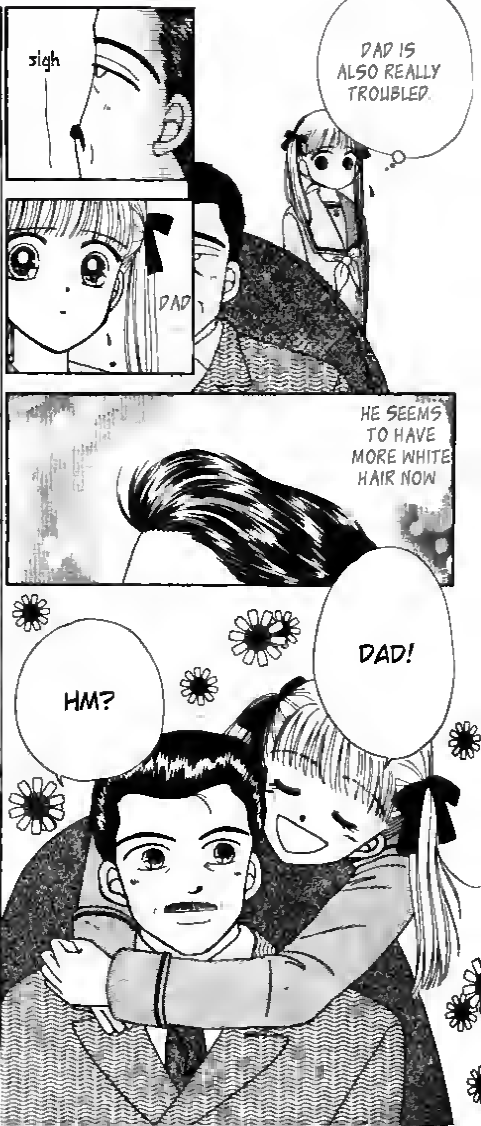


K'club diary - 2

Ho ho I'm so happy actually because I kept on asking my friend to help me and finally my friend agreed to bring me to the place of where the current hot drama during the spring, of this year will be shot! This is the replay of what had happened.

FINE I'LL BRING YOU TO THE SCENE OF WHERE "LONG VACATION" WILL SHOOT THEIR DRAMA. HOW'S THAT?
THE NEXT MANGA I'M DOING MIGHT HAVE A SCENE WHERE IT WOULD OCCUR AT THE SCENE OF A DRAMA. PLEASE JUST BRING ME THERE~
A friend that works at the television studio
THAT'S AWESOME!

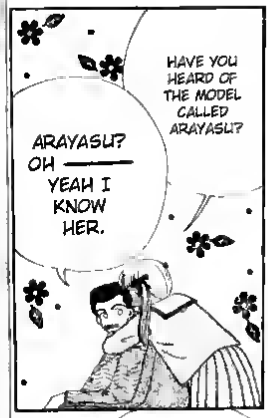
Just like I said, I got lucky and brought N-ko with me to the scene of the shooting in April. Please enjoy the shooting of " Long Vacation " To know what happened please continue to read this diary!



DURING THAT TIME, OUR COMPANY WAS ONE OF THE MOST SUCCESSFUL COMPANIES IN THE BUSINESS WORLD.
BUT NOW IT'S ALMOST ABOUT TO CLOSE ..
Dad...
Uuuu

UN I DO REMEMBER THAT THERE IS A BLACK AND WHITE PHOTO IN HIS ROOM.

BUT I DON'T REALLY REMEMBER THAT MUCH. ARAYASU IS THE ONE IN THE PICTURE?



ISN'T THERE A PHOTO OF A WOMAN IN YOUR DECEASED GRANDFATHER'S ROOM?

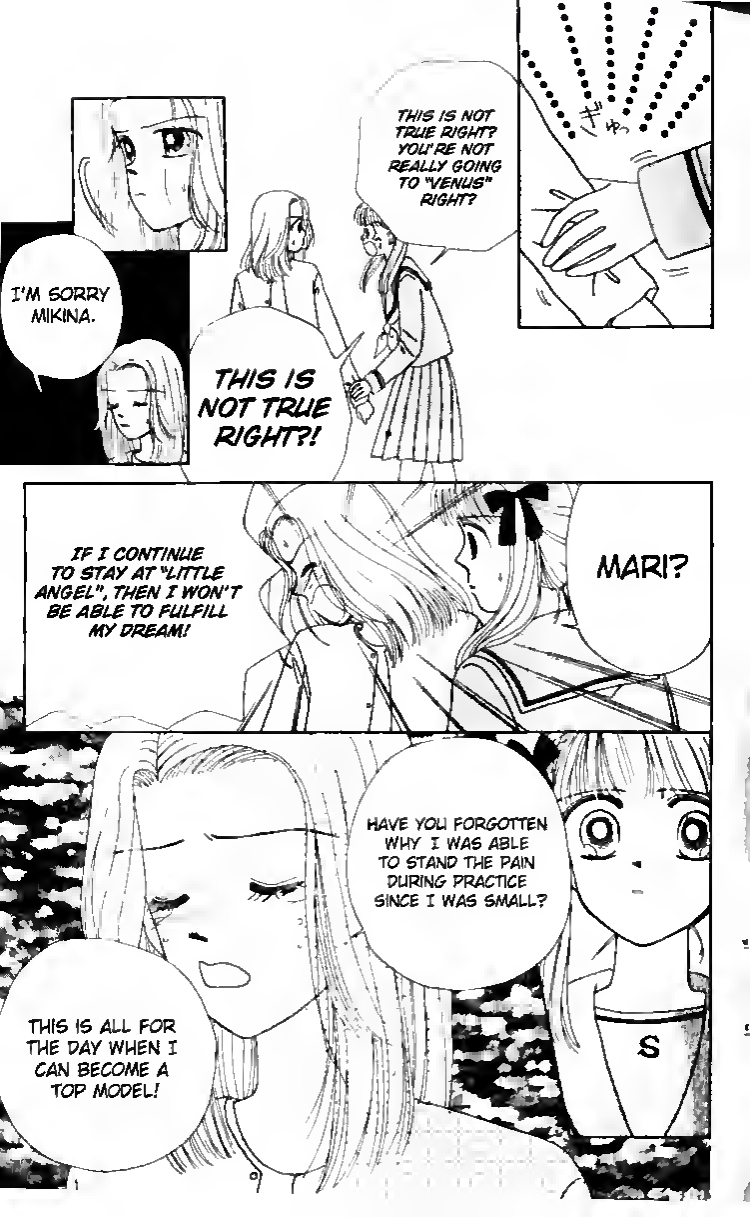
THAT'S SHOULD BE THE PICTURE OF ARAYASU. DO YOU REMEMBER MIKINA?

MARI?
EH?
MARI! YOU'RE NOT JOKING RIGHT?
カチャ
I'M VERY SORRY.
THANKS FOR TAKING CARE OF ME ALL THIS TIME.
EH...
WHAT IS MARI SAYING
MARI!
MIKINA...

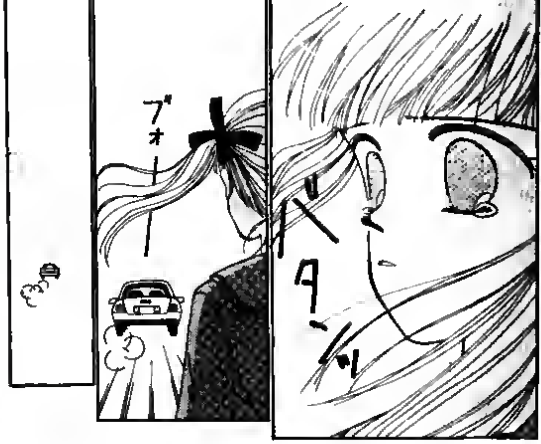
LET'S GO, MARI.
O-OKAY.
WHO'S THAT?
MARI! WAIT! DON'T GO!
DON'T CALL HER ANYMORE! MIKINA
M-MOM?
YOU AND MARI ARE NOT FRIENDS ANYMORE!
ISN'T THAT TOO CRUEL? WHY DID YOU SAY THAT?
WHY IS THAT EVEN MOM IS SAYING THIS KIND OF STUFF?

MIKINA...
MARI...
MARI HAS LEFT "LITTLE ANGEL" AND JOINED "VENUS"!
SHE THREW AWAY "LITTLE ANGEL".
AND MOVED TO "VENUS" WHERE RISAKO IS?
MOM-
THERE'S NO HOPE FOR "LITTLE ANGEL" ANYMORE!
EVERYTHING IS GONE!
MARI REALLY MOVED TO "VENUS"?
THIS...
IS THIS REALLY TRUE?

LIAR
One day we have to become the top models of "Little Angel" <3
Uh!!
Mika! Even if you don't want to become a model anymore you still can't skip your practice!
Who is it? The guy you like
Hehe
SHOCK!
MARI!
HAH!
HA!
HA!
HAH!
HA!

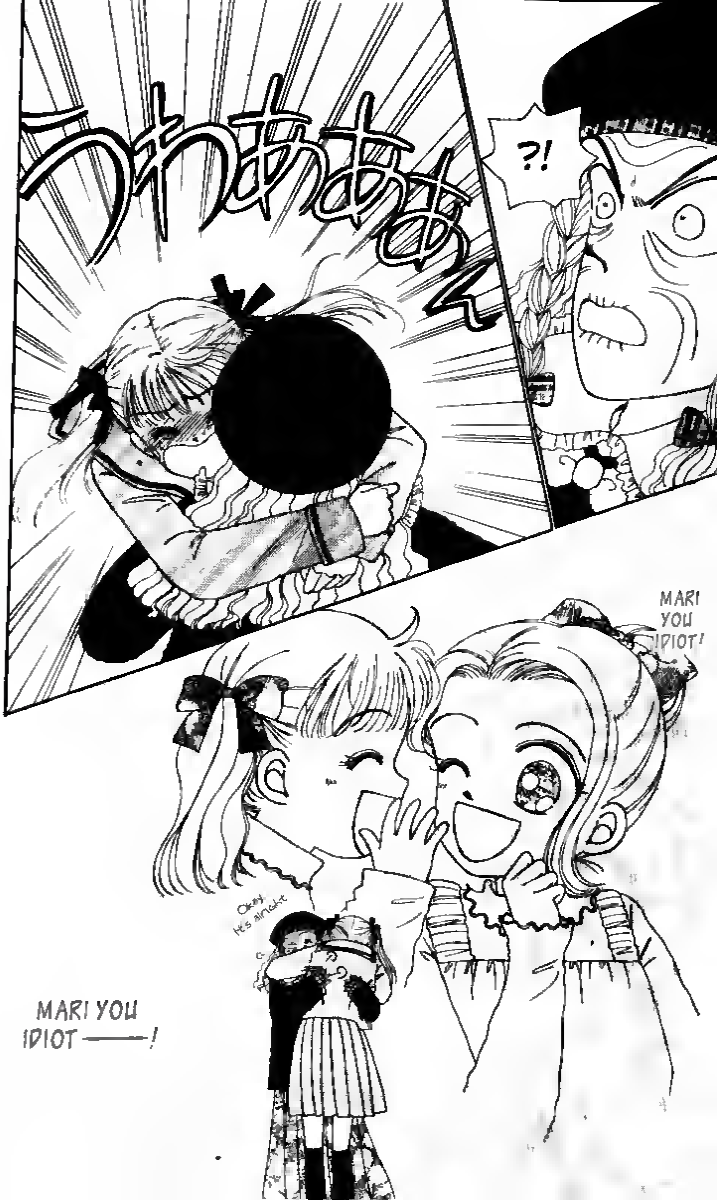

THIS IS NOT TRUE RIGHT? YOU'RE NOT REALLY GOING TO "VENUS" RIGHT?
I'M SORRY MIKINA.
THIS IS NOT TRUE RIGHT?!
IF I CONTINUE TO STAY AT "LITTLE ANGEL", THEN I WON'T BE ABLE TO FULFILL MY DREAM!
MARI?
HAVE YOU FORGOTTEN WHY I WAS ABLE TO STAND THE PAIN DURING PRACTICE SINCE I WAS SMALL?
THIS IS ALL FOR THE DAY WHEN I CAN BECOME A TOP MODEL!

NO MATTER HOW MUCH EFFORT A SMALL COMPANY GIVES,
THEY CAN STILL CHANGE THE MAIN CHARACTER OF THE CM..
MARI, THAT'S BECAUSE
ONLY "VENUS"
CAN FULFILL MY DREAM!
BYE.


ブォー
パタパタ

You'll get run over by a car!
HEY! WHY ARE YOU STANDING IN THE MIDDLE OF THE ROAD?

Did you hear me?
YOU'RE NOT EVEN WEARING A COAT! YOU'LL GET A COLD!


うわあああ
?!
MARI YOU IDIOT!
Okay, it's alright
MARI YOU IDIOT——!

"LITTLE ANGEL" WON'T BE ABLE TO FULFILL MY DREAM!

BYE.

HIROSHI 16 YEAR OLD

A MEMBER OF GROUP OF THREE

HIS FULL NAME WILL OFFICIALLY APPEAR IN THE SECOND VOLUME. EVEN THOUGH YOU DON'T SEE THE SCENES OF HIM GOING TO SCHOOL IN THIS MANGA SO FAR, BUT HE GOES TO SCHOOL JUST LIKE ANY OTHER HIGH SCHOOLER HE ALSO GOING TO AN ALL-BOYS SCHOOL NEXT TIME I'LL DEFINITELY DRAW THE SCENE OF THE ALL-BOYS SCHOOL

HEIGHT 168 CM

HOBBIES BASKETBALL SKATEBOARD ETC..

A MYSTERIOUS PERSON THAT EVEN THE AUTHOR WOULDN'T UNDERSTAND..